

AVIS DE MOTIONS ET QUESTIONS

M. *Vallance*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Le Chemin de fer Canadien-National a-t-il adjugé des contrats pour la fourniture de traverses de chemins de fer dans le comté de Prince-Albert durant les années 1933 et 1934?

2. Si tel est le cas, à qui, pour quelle quantité et à quels prix?
3. Quelques-unes de ces adjudications ont-elles été annulées?
4. Le cas échéant, avec quels adjudicataires?

M. *Cotnam*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Des membres de la Chambre des Communes reçoivent-ils, ou quelque membre de la Chambre des Communes a-t-il reçu une pension pour services militaires?

2. Si tel est le cas, quels sont ces députés et quel est le montant de la pension que chacun reçoit ou a reçue?
3. A quelles dates ces pensions ont-elles été accordées?
4. Quel tribunal ou commission a accordé chacune de ces pensions?

M. *Heaps*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Le gouvernement a-t-il consenti à la construction d'une nouvelle salle d'armes dans la ville de Winnipeg comme moyen de soulager le chômage?

2. Si un tel édifice est construit, le gouvernement s'engage-t-il à imposer des appels publics de soumissions et à faire insérer dans le contrat des règlements relatifs aux justes salaires?

M. *Beaubien*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Combien de personnes ont été rapatriées durant les années 1930, 1931, 1932 et 1933?

2. Quelle était la nationalité des personnes rapatriées?

M. *Garland* (Bow-River)—Jeudi prochain—QUESTION—1. Quel est le montant total de toutes les entreprises de transport des dépêches par chemin de fer au Canada?

2. Quel pourcentage de ce montant va au Chemin de fer Canadien-Pacifique?
3. Quel pourcentage de ce montant va au Chemin de fer Canadien-National?

M. *Girouard*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Combien de personnes à l'emploi de l'Etat canadien reçoivent, en plus de leur traitement, une pension de la Commission des pensions?

2. Quel est le montant total reçu à titre de pension, et le montant total reçu à titre de traitement?

M. *Michaud*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Entre le 1er mai 1933 et le 31 décembre 1933, inclusivement, quelle somme d'argent le ministère de la Marine a-t-il perçue en droits de quai au quai de Campbellton, Nouveau-Brunswick, et au quai de Restigouche, Québec?

2. Quels sont les noms des navires qui ont versé lesdits droits?